

# Visuomet esame šalia, kad padėtume jums

Užregistruokite savo prietaisą ir gaukite pagalbą internete  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**BDP2100**

Klausimai?  
Susiekiite  
su Philips



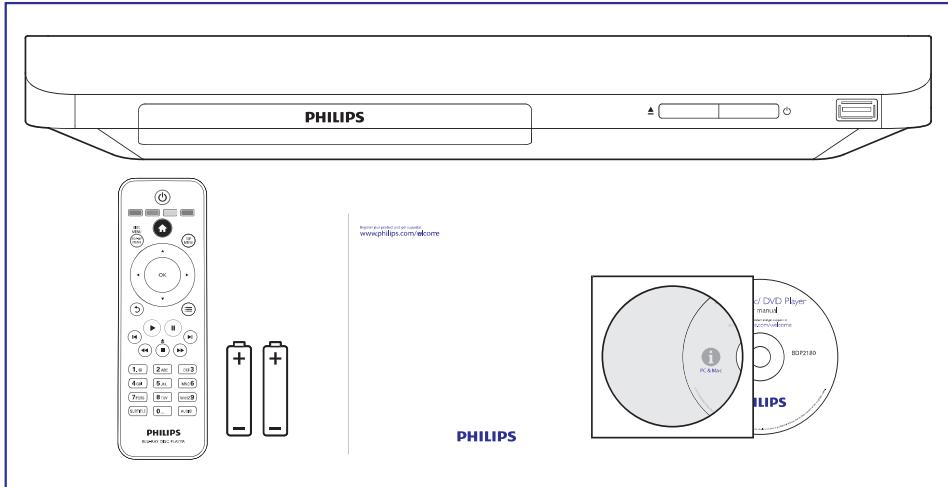
Naudojimosi instrukcijų knygelė

**PHILIPS**

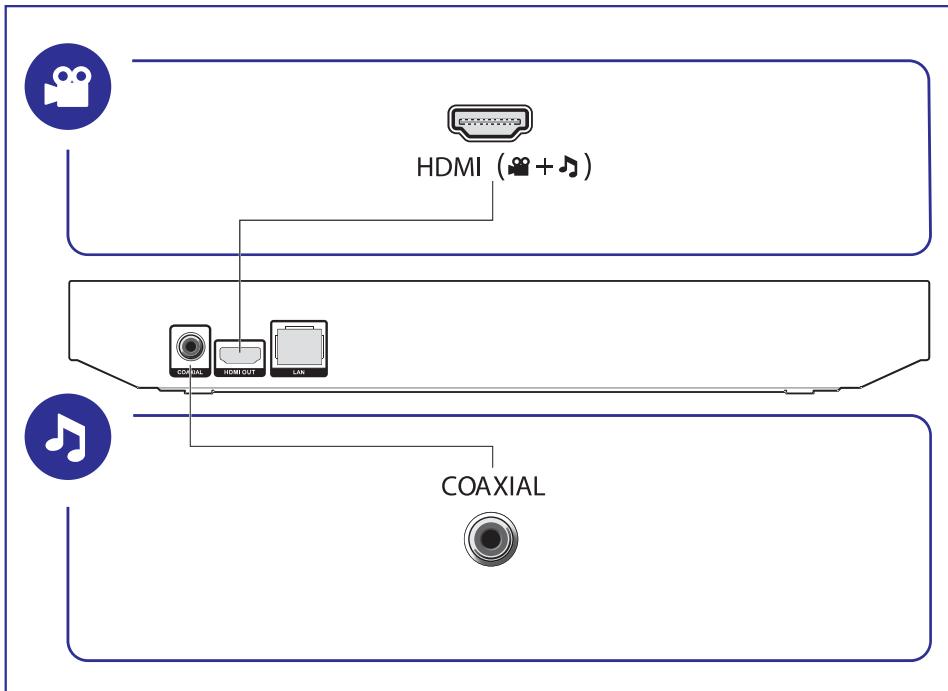


Prašome perskaityti ir laikytis visų  
saugumo reikalavimų prieš pradedant  
naudotis šiuo grotuvu.

# 1. Prijunkite ir naudokitės



1



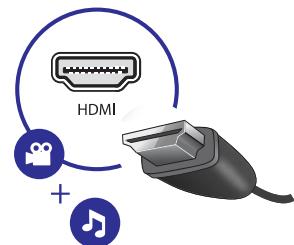
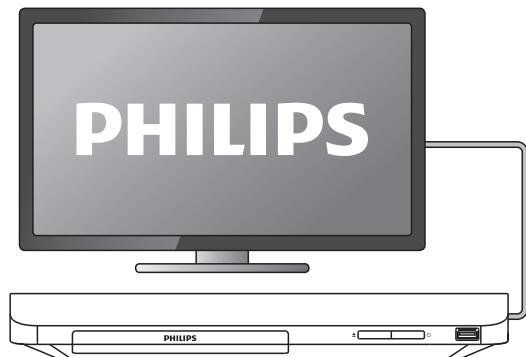
2



## 1 HDMI

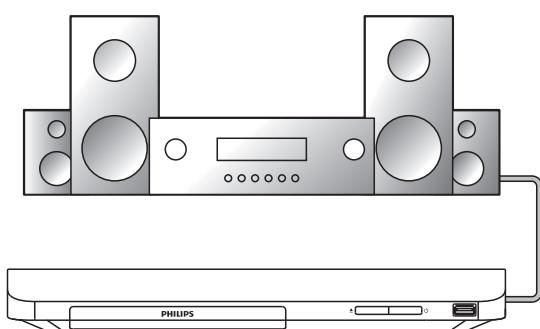


○HDMI ○VIDEO ○COAXIAL ○AUDIO LINE OUT

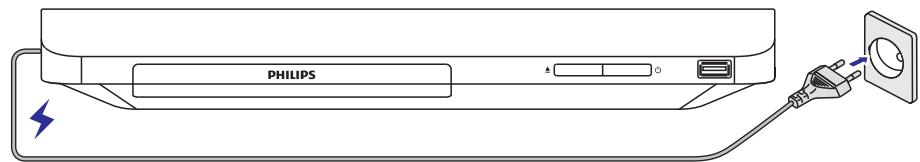


## 2 COAXIAL

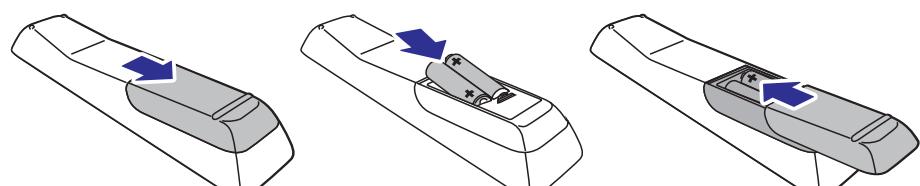
○HDMI ○VIDEO ○COAXIAL ○AUDIO LINE OUT



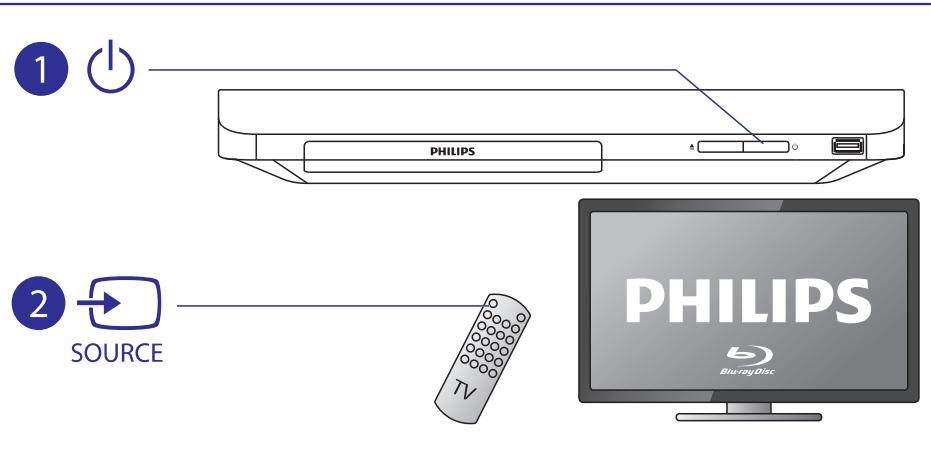
**3**



**4**



**5**



6



2

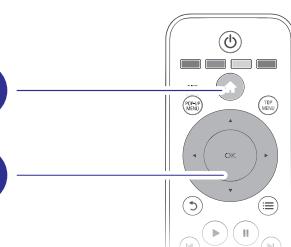


BD/BD 3D  
DVD/VCD/CD  
DivX Plus HD/MKV  
MP3 / JPEG

1



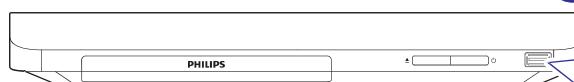
3



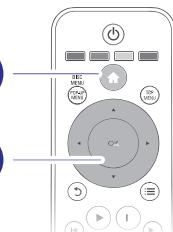
4



1



2



3



# Turinys

---

## 1. Prijunkite ir naudokitės .....3-6

### 2. Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu.....8

Pagrindinis valdymas .....	8
Vaizdo, garso ir nuotraukų nustatymai .....	9
DivX vaizdo įrašai .....	10
Muzikinė skaidrių peržiūra.....	11
Blu-ray BonusView .....	11
Blu-ray BD-Live .....	11
Prijungimas prie interneto tinklo .....	11
Valdymas išmaniaisiais telefonais .....	12
Kompiuterio naršyklė su DLNA.....	13
Philips EasyLink naudojimas .....	13

### 3. Nustatymai.....14

Vaizdas .....	14
Garsas .....	14
Tinklas (pajungimas, būsenos...).....	15
Pirminiai nustatymai (kalba, tėvų kontrolė...) .....	15
Tolimesni nustatymai (atminties ištrynimas...) .....	15

### 4. Programinės įrangos atnaujinimas .....

### 17

Programinės įrangos atnaujinimas internetu .....	17
Programinės įrangos atnaujinimas su USB atmintine.....	17

### 5. Informacija apie įrenginį .....

### 18

### 6. Trikčių šalinimas .....

### 19

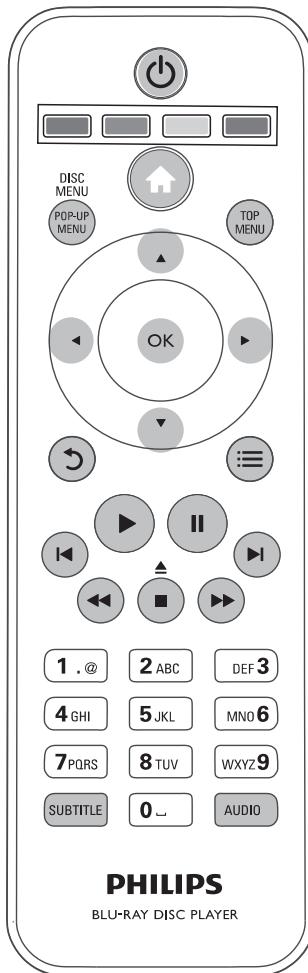
### 7. Pastabos apie saugumą bei kita svarbi informacija .....

### 21

## 2. Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu

Sveikiname jūsųsigijus šį įrenginį, ir sveiki prisijungę prie Philips! Jeigu norite gauti reikalingą pagalbą, užregistruokite savo įrenginį [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) tinklapyje interne.

### Pagrindinis valdymas



Norėdami valdyti savo įrenginį, grojimo metu spauskite žemiau aprašytus mygtukus.

Mygtukas	Veiksmas
⊕	Ijungti grotuvą arba perjungti į budėjimo režimą.
⬆	Patekti į pagrindinį meniu.
▲ / ■	Sustabdyti grojimą. Spauskite ir laikykite nuspaudę (ilgiau nei 4 sekundes), jei norite uždaryti arba atidaryti diskų skyrelį.

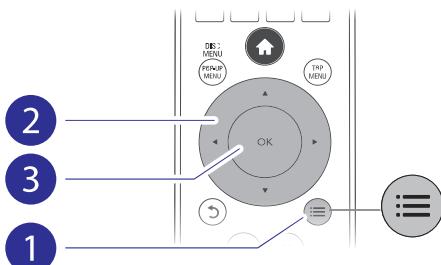
# ... Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu

II	Laikinai sustabdyti grojimą. Norédami lėtai peršokti į tolimesnes išrašų dalis, pakartotinai spauskite šį mygtuką.
▶	Pradėti arba tęsti grojimą.
◀ / ▶	Pereiti prie kito / gržti prie ankstesnio takelio, skyriaus ar failo.
◀◀ / ▶▶	Greita paieška pirmyn arba atgal. Norédami pakeisti paieškos greitį, pakartotinai spauskite šį mygtuką. Norédami lėtai pereiti į tolimesnes išrašų dalis, vieną kartą spauskite II, o po to ▶▶ mygtuką.
AUDIO	Pasirinkti garso kalbą arba kanalą.
SUBTITLE	Pasirinkti subtitrų kalbą.
DISCS MENU / POP-UP MENU	Jeiti arba išeiti iš diskų meniu.
TOP MENU	Eiti į pagrindinį vaizdo disco meniu.
Spalvoti mygtukai	Pasirinkčių arba nustatymų Blu-ray diskams pasirinkimas.
▲ ▼ ◀ ▶▶	Naršyti meniu. Norédami paversti nuotrauką prieš arba pagal laikrodžio rodyklę, skaidriu peržiūros metu spauskite ▲ ▼ mygtukus.
OK	Patvirtinkite pasirinkimą arba įvestus simbolius.
↶	Gržti į ankstesnį meniu lygi.
☰	Grojimo metu pasirinkti papildomus nustatymus.
Raidiniai ir skaitiniai mygtukai	Pasirinkite norimą groti elementą. Įveskite skaičius. Įveskite raides (SMS žinutės principas).

## Vaizdo, garso bei nuotraukų nustatymai

Papildomi nustatymai yra galimi tik vaizdui arba nuotraukoms iš disco arba USB atminties įrenginio.

## Vaizdo nustatymai



Papildomi nustatymai vaizdo grojimo metu.

- **[Audio language]:** pasirinkite garso kalbą.
- **[Subtitle language]:** pasirinkite subtitrų kalbą.
- **[Subtitle shift]:** spauskite ▲ ▼ ir pakeiskite subtitrų vietą ekranے.
- **[Info]:** rodyti grojimo informaciją.
- **[Character set]:** pasirinkite tokį simbolių rinkinį, kuris yra tinkamas DivX video subtitratams (tik DivX video).
- **[Time search]:** naudojant skaitiniais nuotolinio valdymo pulto mygtukais, pereikite prie tam tikro grojimo laiko.
- **[2nd audio language]:** pasirinkite antrą garso kalbą (tik Blu-ray diskams, kurie palaiko BonusView funkciją).
- **[2nd Subtitle Language]:** pasirinkti antrą subtitrų kalbą (tik Blu-ray diskams, kurie palaiko BonusView funkciją).
- **[Titles]:** pasirinkite antrašę.
- **[Chapters]:** pasirinkite skyrių.
- **[Angle list]:** pasirinkite kameros rodymo kampą.
- **[Menus]:** rodyti disco meniu.
- **[PIP selection]:** "Picture-in-picture" (liet. ekranas ekranے) rodymas (tinka tik tiems Blu-ray diskams, kurie yra suderinami su BonusView).
- **[Zoom]:** padidinti vaizdą arba paveikslėlių. Spauskite ▲ ▼ ir pasirinkite, kiek norite priartinti vaizdą arba nuotrauką.
- **[Repeat]:** kartoti skyrių arba antrašę.
- **[Repeat A-B]:** skyriuje dviam taškais pažymėkite atkarpa, kurią norite pakartoti arba išjunkite pakartojimo režimą.
- **[Picture settings]:** pasirinkite norimas spalvų nuostatas.

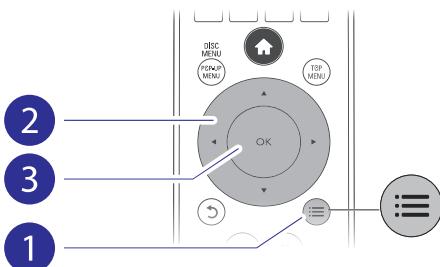
# ... Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu



## Pastaba

- Vaizdo nustatymų įvairovė priklauso nuo vaizdo šaltinio.

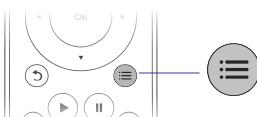
## Nuotraukų nustatymai



Papildomi nustatymai skaidrių peržiūros metu.

- **[Rotate +90]:** pasukti nuotrauką 90 laipsnių kampu laikrodžio rodyklės kryptimi.
- **[Roate -90]:** pasukti nuotrauką 90 laipsnių kampu prieš laikrodžio rodyklę.
- **[Zoom]:** priartinti nuotrauką. Spauskite **◀▶** ir pasirinkite norimą priartinimo lygį.
- **[Info]:** rodyti nuotraukos informaciją.
- **[Duration per slide]:** nustatykite, kiek laiko turi būti rodoma viena skaidrių.
- **[Slide animation]:** pasirinkite skaidrių pasikeitimų efektą.
- **[Picture settings]:** pasirinkite norimas nuotraukų nuostatas.
- **[Repeat]:** pakartoti pasirinktą aplanką.

## Gарсо nustatymai



Norėdami pakeisti šiuos nustatymus, pakartotinai spauskite **≡**.

- Pakartoti dabar grojamą takelį.
- Pakartoti visus takelius, esančius diske ar aplanke.
- Groti garso takelius atsitiktine tvarka.
- Išjungti pakartojimo režimą.

## DivX video

Jūs galite groti DivX vaizdo įrašus iš diskų ar USB atminties įrenginių.

### VOD DivX kodas

- Prieš įsigijant DivX vaizdo įrašą ir grojant juos šiuo grotuvu, naudodamiesi DivX VOD kodu užregis-truokite savo grotuvą tinklapje [www.divx.com](http://www.divx.com).
- Norėdami sužinoti savo DivX VOD kodą, spauskite **≡** ir pasirinkite **[Setup] > [Advanced] > [DivX VOD Code]**.

### DivX subtitrai

- Spauskite **SUBTITLE** ir pasirinkite kalbą.
- Jei subtitrai rodomi neteisingai, pakeiskite simbolių rinkinį, kuris tiks jūsų DivX subtitram. Norėdami pasirinkti simbolių rinkinį, spauskite **≡**, tuomet **[Character set]**.

#### Simbolių rinkinys    Kalbos

<b>[Standard]</b>	Anglių, albanų, danų, olandų, suomių, prancūzų, gėlių, vokiečių, italių, kurdu (lotynų), norvegų, portugalų, ispanų, Švedų ir turkuų.
<b>[Central Europe]</b>	Albanų, kroatų, čekų, olandų, anglų, vokiečių, vengrų, airių, lenkų, rumunų, slovakų, slovénų ir serbų.
<b>[Cyrilic]</b>	Bulgarų, baltarusių, anglų, makedonų, moldavų, rusų, serbų ir ukrainiečių.
<b>[Greek]</b>	Graikų
<b>[Baltic]</b>	Šiaurės Europos



## Pastaba

- Norėdami groti DivX DRM apsaugotus įrašus iš USB įrenginio, Jūs turėsite sujungti šį grotuvą su televizoriumi HDMI jungtimi.
- Norėdami naudoti subtitrus, įsitikinkite, kad subtitry failas yra pavadinčias taip pat, kaip ir DivX vaizdo įrašo failas. Pavyzdžiu, jeigu DivX vaizdo įrašo failas yra pavadinčias "movie.avi", tuomet subtitry failą išsaugokite pavadinimus "movie.srt" arba "movie.sub".
- Šis grotuvas gali groti šiuos subtitry failų formatus: .srt, .sub, .txt, .ssa, .smi.

# ... Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu

## Muzikinė skaidrių peržiūra

Norédami sukurti muzikinę skaidrių peržiūrą, vienu metu įjunkite muziką ir pradékite peržiūrėti nuotraukas.

1. Grokite norimą muzikos failą iš disko arba prijungto USB įrenginio.
2. Spauskite ir eikite į nuotraukų aplanką.
3. Tame pačiame diske ar USB įrenginyje pasirinkite nuotrauką, paspauskite **OK** ir pradékite skaidrių peržiūrą.
4. Norédami sustabdyti skaidrių peržiūrą, spauskite .
5. Norédami sustabdyti muziką, dar kartą spauskite .

## Blu-ray BonusView

Specialaus turinio (tokio kaip komentarai) peržiūra mažame lange.

Ši funkcija veiks tik su Blu-ray diskais, kurie yra suderinama su BonusView funkcija (taip pat žinoma kaip "Picture-in-picture" arba "Ekranas ekrane").

1. Grojimo metu spauskite .  
↳ Rodomas nustatymų meniu.
2. Pasirinkite [**PIP selection**] > [**PIP**] ir spauskite **OK**.  
↳ PIP funkcija [1]/[2] priklauso nuo vaizdo turinio.  
↳ Rodomas antras vaizdo langas.
3. Pasirinkite [**2nd audio language**] arba [**2nd Subtitle Language**] ir paspauskite **OK**.

## Blu-ray BD-Live

Naudokitės išskirtinėmis internetinėmis paslaugomis, tokiomis kaip anonsai, žaidimai, skambėjimo tonai ir t.t.

Ši funkcija veiks tik Blu-ray diskuose, kurie yra suderiname su DB-Live.

1. Paruoškite interneto jungtį ir nustatykite tinklą (žr. "Prijungimas prie interneto").

2. Prie lizdo, jūsų grotuve pažymėto simboliu, prijunkite USB atmintinę.
  - USB atminties įrenginyje bus išsaugomas parsisiųstas BD-Live turinys.
  - Norédami ištinti USB atmintinėje esant ankščiau parsisiųstą BD-Live turinį, spauskite ir pasirinkite [**Setup**] > [**Advanced**] > [**Clear memory**].
3. Grokite BD-Live funkciją palaiantį diską.
4. Disko meniu pasirinkite BD-Live simbolį ir paspauskite **OK**.  
↳ Kraunamas BD-Live. Krovimo ilgis priklauso nuo disko bei interneto jungties.
5. BD-Live vartotojo sąsajoje pasirinkite norimus nustatymus.



## Pastaba

- BD-Live paslaugos gali skirtis priklausomai nuo disko ir šalies.
- Naudojant BD-Live, turinio tiekėjas gali pasiekti informaciją, esančią diske bei jūsų grotuve.
- Naudokite tokią USB atmintinę, kurioje yra bent 1 GB laisvos atminties, kuri galės būti naudojama parsisiųstos informacijos išsaugojimui.

## Prijungimas prie interneto tinklo

Prijunkite šį grotuvą prie interneto ir mėgaukitės šiomis paslaugomis:

- **BD-Live:** papildomos premijinės funkcijos interneše (taikomos tik Blu-ray diskams su BD-Live funkcija).
- **Programinės įrangos atnaujinimas:** internete pagalba atnaujinkite savo įrenginyje esančią programinę įrangą.
- **Kompiuterio naršymas (DLNA):** peržiūrėkite nuotraukas, grokite muziką bei vaizdo įrašus tiesiai iš savo kompiuterio.

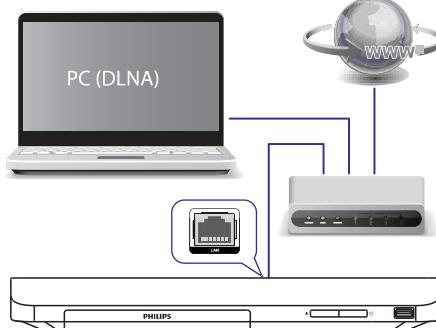
# ... Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu



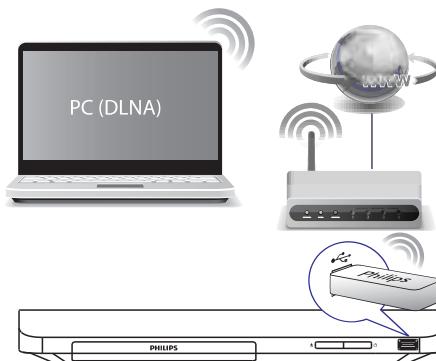
## Pastaba

- Norédami naudotis bevielu tinklu, prijunkite Philips Wi-Fi USB adapterį (pavadinimu WUB1110) (nepateiktais).
- Bevielio tinklo adapteris (WUB1110) nėra pridėtas. Norédami išsigyti šį adapterį, apsilankykite mūsų internetinėje parduotuvėje adresu [www.shop.philips.com](http://www.shop.philips.com). Jei jūsų šalyje nėra internetinės Philips parduotuvės, susisiekite su Philips klientų aptarnavimo skyriumi. Kontaktinius duomenis galite rasti adresu [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

- Prijunkite šį grotuvą prie internetu beviele arba laidine (ang. ethernet) jungtimi.
  - Laidinei jungčiai: prijunkite tinklo laidą (nėra pridėtas) prie šio įrenginio nugaroje esančio LAN lizdo.



- Bevieiliam sujungimui prijunkite Philips Wi-Fi USB adapterį (pavadinimu WUB1110) prie (USB) lizdo priekinėje grotuvo dalyje.



- Atlikite tinklo įdiegimą.

1) Spauskite .

2) Pasirinkite [Setup] ir spauskite **OK**.

3) Pasirinkite [Network] > [Network installation] ir spauskite **OK**.

4) Sekite televizoriaus ekrane rodomas instrukcijas ir užbaikite įdiegimą. Prireikus įvesti slaptažodį, naudokitės nuotolinio valdymo pulto skaitiniais-raidiniais mygtukais.



## Atsargai

- Prieš prijungiant įrenginį prie tinklo, pasidomėkite tinklo skirtystuvo ir tinklo veikimo principais. Jeigu reikia, perskaitykite dokumentus, kurie yra pridėti prie tinklo komponentų. Philips neatsako už prarastus, sugadintus ar neteisingus duomenis.

## Valdymas išmaniaisiais telefonais

Savo išmaniuoju telefonu naršykite, valdykite bei grokite media įrašus.

### Jums reikés:

- iPhone telefono (iOS 3.1.3 arba naujesnė) arba įrenginio su Android operacine sistema (Android 2.1 arba naujesnė).
- Parsisiųskite **Philips MyRemote** programą į savo telefoną.
  - iPhone: programos ieškokite **App Store**.
  - Android: programos ieškokite **Android Market** internetinėje parduotuvėje.

### Prieš pradedant

- Prijungi šį grotuvą prie namų tinklo (skaitykite "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Prisijunkite savo išmanųjį telefoną prie to paties namų tinklo (skaitykite išmaniojo telefono vartotojo vadovą).
- Ijunkite šį grotuvą.

### Valdykite savo grotuvą

Savo išmaniuoju telefonu naršykite, valdykite bei grokite media įrašus šiame grotuve.

# ... Naudokitės savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu

1. Į grotuvą jidkite diską arba prijunkite USB įrenginį.
2. Savo išmaniojo telefono lange spauskite **MyRemote** piktogramą.
  - ↳ Išmaniojo telefono lange pasirodys šio grotuvo pavadinimas.
3. Išmanaijame telefone pasirinkite šį grotuvą.
  - ↳ Išmanusis telefonas dabar yra naudojamas kaip virtualus nuotolinis valdymo pultas.
4. Išmanaijame telefone spauskite **Media** (Media) ir pasirinkite diską arba USB įrenginį.
  - ↳ Rodomi diske arba USB įrenginyje esantys aplankai.
5. Atidarykite aplanką ir pasirinkite failą.
  - Norédami patekti į nuotolinio valdymo langą, gržkite į prieš tai buvusius langus savo išmanajame telefone ir spauskite **Remote** (nuotolinis valdymo pultas) piktogramą. Rodomi tik aktualūs valdymo mygtukai.
6. Spauskite valdymo mygtukus savo išmanajame telefone ir valdykite grojimą.
  - Norédami matyti daugiau valdymo mygtukų, slinkite pirštą į kairę arba į dešinę.
  - Norédami išeiti iš šios programos, spauskite pagrindinio meniu mygtuką išmanajame telefone.

## Kompiuterio naršykė su DLNA

Šiuo grotuvu jūs galite transliuoti bei peržiūrėti vaizdo įrašus, nuotraukas, groti muziką iš savo kompiuterio savo televizoriaus ekrane.

### Prieš pradedant

- Savo kompiuteryje įdiekite su DLNA suderinamą media serverio programą (tokią kaip Windows Media Player 11 ar naujesnę).
- Savo kompiuteryje įjunkite media turinio bei failų dalinimosi funkciją (skaitykite "Pagalbos (Help)" dokumentą media serverio programoje).
1. Prisijunkite šį grotuvą prie savo kompiuterio tame pačiame namų tinkle (skaitykite "Prijungimas prie interneto tinklo").

- Norédami gauti kuo geresnę vaizdo kokybę, naudokitės laidine jungtimi.
2. Spauskite **Home**.
  - ↳ Televizoriaus ekrane rodomas pagrindinis meniu.
3. Pasirinkite **[browse PC]** ir spauskite **OK**.
  - ↳ Rodoma turinio naršykė.
4. Pasirinkite failą ir spauskite **OK**. Pradedamas grojimas.
  - Naudokitės nuotolinio valdymo pultu ir kontroliuokite grojimą.

## Philips EasyLink naudojimas

Šis grotuvas yra suderinamas su Philips EasyLink funkcija, kuri naudoja HDMI CEC (Consumer Electronics Control) protokolą. Jūs galésite vienu nuotolinio valdymo pultu valdyti EasyLink funkciją turinčius įrenginius, kurie yra prijungti prie jūsų grotuvo HDMI jungties. Philips negali užtikrinti, jog visi HDMI CEC įrenginiai veiks 100 %.

1. Naudodamiesi HDMI jungtimi, prijunkite HDMI CEC įrenginius. Televizoriuje bei kituose prijungtuose įrenginiuose įjunkite HDMI CEC nustatymus (daugiau informacijos apie tai skaitykite savo televizoriaus ar kitų įrenginių vartotojo vadovuose).
2. Spauskite **Home**.
3. Pasirinkite **[Setup] > [EasyLink]**.
4. Pasirinkite **[On]** prie šių nustatymų: **[EasyLink]**, **[One Touch Play]** bei **[One Touch Standby]**.
  - ↳ EasyLink funkcija yra įjungta.

## One Touch Play (Grojimas vienu prisilietimu)

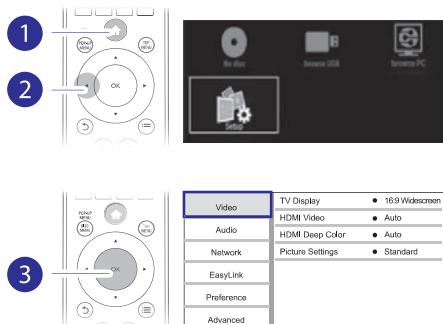
Jei diskų skyrelyje yra jidetas vaizdo diskas, spauskite **▶** ir televizorius pabus iš budėjimo režimo. Tada grokite diską.

## One Touch Standby (Budėjimo režimas vienu prisilietimu)

Kai prijungtas įrenginys (pvz. televizorius) yra perjungiamas į budėjimo režimą to įrenginio nuotolinio valdymo pultu, jūsų grotuvas taip pat automatiškai persijungs į budėjimo režimą.

### 3. Nustatymai

Šis skyrius padės jums keisti jūsų grotuvo nustatymus.



#### Pastaba

- Prieš pakeičiant nustatymą, įsitikinkite, jog jūsų televizorius palaiko naujajį nustatymą.
- Norédami naudotis nustatymais, susijusiais su HDMI, visų pirma turite įsitikinti, jog televizorius yra prijungtas HDMI jungtimi.
- Kompozitinei jungčiai (per VIDEO jungtį), prie nuorodos [HDMI video] pasirinkite 480i/576i arba 480p/576p vaizdo raišką, kad aktyvuotumėte šią jungtį.

### Garsas

1. Spauskite .
2. Norédami pateikti į garso pasirinkčių meniu, pasirinkite **[Setup] > [Audio]**.
  - **[Night mode]**: tylaus arba pilno dinaminio garso pasirinkimas. Naktinis režimas sumažina garsius ir skardžius garsus, padidina švelnius garsus (tokius kaip kalba).
  - **[HDMI Audio]**: pasirinkite šį garso formatą garso išvesčiai, kai grotuvas yra prijungtas prie televizoriaus HDMI jungtimi.
  - **[Digital Audio]**: pasirinkti garso formatą garso išvesčiai, kai grotuvas yra prijungtas naudojantis skaitmeninę jungtimi (COAXIAL).
  - **[PCM Downsampling]**: nustatyti PCM garso išvesties atrinkimo dažnį kai grotuvas yra prijungtas skaitmeninė ("bendraaše") jungtimi (COAXIAL).

#### Pastaba

- Norédami naudotis nustatymais, susijusiais su HDMI, visų pirma turite įsitikinti, jog televizorius yra prijungtas HDMI jungtimi.
- Naktinis režimas yra galimas tik klausantis Dolby užkoduotų DVD ir Blu-ray diskus.

### Nuotraukos

1. Spauskite .
2. Pasirinkite **[Setup] > [Video]** ir keiskite vaizdo nustatymus:
  - **[TV display]**: pasirinkite geriausiai jūsų televizoriui tinkantį ekrano formatą.
  - **[HDMI video]**: pasirinkite HDMI vaizdo raišką.
  - **[HDMI Deep Color]**: jei vaizdas yra įrašytas "Deep Color" režimu ir televizorius palaiko šią funkciją rodyti spalvas su daugiau šešelių ir atspalvių.
  - **[Picture settings]**: pasirinkite iš anksto sukurtas spalvų nuostatas.

## Tinklas (pajungimas, būsenos...)

1. Spauskite .
2. Norédami patekti į tinklo nustatymų meniu, pasirinkite [Setup] > [Network].
  - **[Network installation]**: pradėkite laidinio arba bevielio tinklo įdiegimą.
  - **[View network settings]**: rodyti šiuo metu naudojamo tinklo informaciją.
  - **[View wireless settings]**: rodyti šiuo metu naudojamo bevielio tinklo informaciją.
  - **[Name your Product]**: pervaikinkite savo grotuvą, kad galėtumėte lengviau jį rasti savo namų tinkle.

## Pirminiai nustatymai (kalba, tėvų kontrolė...)

1. Spauskite .
2. Norédami patekti į pirminius nustatymų meniu, pasirinkite [Setup] > [Preference].
  - **[Menu language]**: pasirinkite ekrano meniu.
  - **[Audio]**: pasirinkite garso kalbą vaizdo įrašams.
  - **[Subtitle]**: pasirinkite vaizdo įrašų subtitrų kalbą.
  - **[Disc menu]**: pasirinkite vaizdo įrašų disko meniu kalbą.
  - **[Parental control]**: diskams, kurie yra įrašyti su reitingais, galite skurti draudimus juos žiūréti. Įveskite "0000", norédami patekti į draudimų nustatymus. Norédami groti visus diskus be jokių draudimų, pasirinkite "8".
  - **[Screen saver]**: ižunkite ekrano užsklandą, norédami apsaugoti savo televizoriaus ekraną nuo per ilgo statinio vaizdo rodymo. Jis įsijungs po 10 minučių, kai grotuvas nebus naudojamas (pvz. laikinai sustabdzius arba pilnai sustabdzius grojimą).
  - **[Auto subtitle shift]**: jungti arba išjungti subtitrų vietas ekrane nustatymą. Jeigu ši funkcija yra įjungta, subtitrų vieta yra nustatoma automatiškai, kad tiktu jūsų televizoriaus ekranui (ši funkcija veikia tik su kai kuriais Philips televizoriais).

- **[Change password]**: nustatyti arba keisti uždraustų diskų slaptažodį. Įveskite "0000" jei ar neturite slaptažodžio arba užmiršote jau turimą slaptažodį.
- **[Auto standby]**: ižungti arba išjungti automatinį budėjimo režimą. Jei funkcija yra įjungta, grotuvas persijungia į budėjimo režimą po 30 minučių neveiksnaus režimo (pvz. laikinai arba pilnai sustabdzius grojimą).
- **[VCD PBC]**: rodyti arba praleisti VCD ir SVCD diskų turinį.



### Pastaba

- Jei jūsų norimo disko meniu, garso ar subtitrų kalbos nėra sąraše, iš meniu pasirinkite **[Others]** ir įveskite keturių skaitmenų kalbos kodą, kurį rasite šio vartotojo vadovo knygelės gale.
- Jeigu jūsų pasirinktos disko kalbos įjungti negalima, tuomet grotuvas naudos gamykliškai nustatytą disko kalbą.

## Tolimesni nustatymai (atminties ištrynimas...)

1. Spauskite .
2. Norédami patekti į tolimesnių nustatymų meniu, pasirinkite [Setup] > [Advanced].
  - **[DB-Live security]**: uždrauskite arba leiskite internetinę prieigą prie BD-Live turinio (nekomerčiniams, vartotojo kurtiems BD-Live diskams).
  - **[Downmix mode]**: valdykite 2 kanalų stereo garso išvestį.
  - **[Software update]**: atnaujinkite šio grotuvo programinę įrangą naudodamiesi interneto tinklu arba USB įrenginiu.
  - **[Clear memory]**: ištrinkite DB-Live duomenis, kurie buvo atsiųsti į prijungtą USB įrenginį. Katalogas pavadinimu "BUDA" yra automatiškai sukuriamas patalpinti parsisiųstus BD-Live duomenis.
  - **[DivX VOD Code]**: rodyti DivX registracijos arba išsiregistravimo kodą.
  - **[Version information]**: rodyti grotuvo programinės įrangos informaciją.

## ... Nustatymai

---

- **[Restore default settings]:** gražinti visus grotuvo parametrus į gamyklinius nustatymus (išskyrus slaptažodžius bei tévų kontrolės nustatymus).



### Pastaba

- Jūs negalite uždrausti internetinio priėjimo komerciniams Blu-ray diskams.
- Prieš įsigijant DivX vaizdo įrašų bei juos grojant šiuo grotuvu, užregistruokite grotuvą tinklapyje [www.divx.com](http://www.divx.com), naudodami savo DivX VOD kodą.

## 4. Programinės įrangos atnaujinimas

Prieš atnaujindami programinę įrangą, patikrinkite šiam įrenginyje esančios programinės įrangos versiją:

- Spauskite ir pasirinkite [Setup] > [Advanced] > [Version information], tada spauskite OK.

### Programinės įrangos atnaujinimas internetu

- Prijunkite savo grotuvą prie interneto (žr. "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Spauskite ir pasirinkite [Setup].
- Pasirinkite [Advanced] > [Software update] > [Network].
  - Jei renginys nustatys, jog yra galimy atnaujinimui, jūsų bus prašome leisti pradėti atnaujinimą.
- Sekite ekrane rodomas instrukcijas ir atnaujinkite programinę įrangą.
  - Kai atnaujinimas bus baigtas, šis grotuvas automatiškai išsijungs ir įsijungs.

### Programinės įrangos atnaujinimas su USB atmintine

- Patikrinkite naujausią programinę versiją, esančią interneto svetainėje adresu [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - leškokite savo grotuvo modelio ir spauskite "Software and drivers".
- Parsisiųskite šią programinę įrangą į savo USB atmintinę.
  - Išskleiskite parsisiųstąjį failą.  
Įsitikinkite, jog išskleistas failas yra pavadinamas "UPG\_ALL".
  - "UPG\_ALL" aplanką įkelkite į pagrindinę (šaknies) direktoriją.
- Prijunkite savo USB atmintinę prie simboliu pažymėto lizdo jūsų grotuve.

- Spauskite ir pasirinkite [Setup].
- Pasirinkite [Advanced] > [Software update] > [USB].
  - Jei renginys nustatys, jog yra galimy atnaujinimui, jūsų bus prašome leisti pradėti atnaujinimą.
- Sekite ekrane rodomas instrukcijas ir atnaujinkite programinę įrangą.
  - Kai atnaujinimas bus baigtas, šis grotuvas automatiškai išsijungs ir įsijungs.



#### Atsargiai

- Neatjunkite maitinimo bei neišmikite USB įrenginio tol kol vyksta programinės įrangos atnaujinimas, nes tai gali pažeisti jūsų grotuvą.

## 5. Informacija apie įrenginį

### Pastaba

- Duomenys apie įrenginį gali būti keičiami be išankstino perspėjimo.

### Regiono kodas

Šis grotuvas gali groti diskus su tokiais regionų kodais:

DVD	Blu-ray	Šalys
		 Europa, Didžioji Britanija

### Atkuriami media formatai:

- DB-Video
- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+r/-R DL (Dual Layer)
- VCD/SVCD
- Audio CD, CD-r/CD-RW, MP3 medijos, WMA medijos, JPEG failai
- DivX (Ultra)/DivX Plus HD medijos, MKV medijos
- USB atminties įrenginiai

### Failų formatai

- Vaizdas: .avi, .divx, .mp4, .mkv
- Garsas: .mp3, .wma, .wav
- Nuotraukos: .jpg, .gif, .png

### Vaizdas

- Signalo sistema: PAL/NTSC
- HDMI išvestis: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p, 1080p/24Hz

### Garsas

- Skaitmeninė išvestis: 0.5 Vp-p (75 omai)
  - Bendrašė
- HDMI išvestis
- Atrinkimo dažniai:
  - MP3: 32kHz, 44.1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44.1 kHz, 48 kHz

- Pastovūs bitų dažnai:
  - Mp3: 112 kbps – 320 kbps
  - WMA: 48 kbps – 192 kbps

### USB

- Suderinamumas: greitaeigis USB (2.0)
- Palaikoma klasė: USB Mass Storage Class
- Failų sistema: FAT16, FAT 32
- USB jungtis: 5V ===, 500mA
- Suderinamas HDD (liet. nešiojamas kietasis diskas): gali būti reikalingas papildomas išorinis maitinimo šaltinis

### Pagrindinis įrenginys

- Galia: AC 220-240~, 50Hz-60Hz
- Energijos suvartojimas: 10W
- Energijos suvartojimas budėjimo režime (gretas atsibudimas išjungtas): <0.5W
- Matmenys (P x A x G): 310 x 39.5 x 217.7 (mm)
- Grynasis svoris: 1.12 kg

### Pateikti prietai

- Nuotolinis valdymo pultas ir baterijos
- Greitos pradžios vadovas
- Įmontuoto DC-ROM vartotojo vadovas įvairiomis kalbomis (tik Europos kontinentui)

### Pasirinktiniai prietai

- Bevielio ryšio Philips USB adapteris (pavadinimu WUB1110, parduodamas atskirai)
  - Multimedija sujungimai: Wi-Fi 802.11b/g/n
  - Sujungimai: galinis lizdas (USB)
  - Aplinkos temperatūra: nuo 5 °C iki 40 °C.
  - “Dongle” matmenys (P x A x G): 28.4 x 82 x 13.4 mm

### Lazerio informacija

- Lazerio tipas (diodas): AlGaN (BD), AlGaN/P (DVD/CD)
- Bangos ilgis: nuo 398nm iki 413nm (BD), nuo 645nm iki 664nm (DVD), nuo 770nm iki 800nm (CD)
- Išvesties galia (maksimali): 1.7mW (BD), 0.19mW (DVD), 0.25mw (CD)

# 6. Trikčių šalinimas



## Pastaba

- Norėdami identifikuoti produktą ir pažiūrėti tiekimo reitingus, remkitės atspaudo lentele, esančia jūsų įrenginio nugarinėje pusėje arba apačioje.
- Prieš atliekant ar keičiant bet kokius sujungimus, įsitikinkite, kad visi įrenginiai yra išjungti iš elektros tinklo.



## Dėmesio

- Elektros šoko rizika. Niekada nenuimkite apsauginio sistemos dangčio.

Niekada patys netaisykite įrenginio, nes taip pažeisite garantiją.

Jeigu naudodamiesi šiuo grotuvu susiduriate su problemomis, pirmiausiai perskaitykite šį skyrių. Jeigu sutrikimo pašalinti nepavyko, aplankykite tinklapį intername, adresu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome). Kai bandysite susisiekti su Philips, būtinai žinokite modelio ir serijos numerį, kuriuos rasite savo griuvo nugarėlėje. Užsirašykite duomenis čia:

Modelio numeris: \_\_\_\_\_

Serijos numeris: \_\_\_\_\_

## Pagrindinis įrenginys

### Neveikia šio įrenginio mygtukai.

- Kelioms minutėms atjunkite įrenginį iš elektros tinklo, o po to vėl prijunkite.

## Vaizdas

### Nėra vaizdo.

- Įsitikinkite, kad pasirinkote teisingą vaizdo įvesties kanalą.
- Jei televizorius yra prijungtas kompozitine jungtimi (per **VIDEO** jungtį), pasirinkite vaizdo raišką 480i/576i arba 480p/576p ir įjunkite vaizdo išvestį (prie nuorodos **[HDMI video]**).

### Televizoriuje nerodomas vaizdas naudojantis HDMI jungtimi.

- Patikrinkite, ar HDMI laidas nėra pažeistas. Jei pažeistas, pakeiskite jį nauju laidu.
- Nuotoliniam valdymo pulte spauskite **UP** (**Pagrindinis meniu**), tuomet 731 mygtukus, norėdami grąžinti įprastą vaizdo raišką. Arba palaukite 10 sekundžių, kol įvyks automatinis atsistatymas.
- Jei prijungtas įrenginys nepalaiko HDMI, jūs negalėsite perduoti garso/vaizdo signalo.

### Diskas negroja aukštos raiškos (high-definition) vaizdos.

- Įsitikinkite, kad diske yra aukštos raiškos vaizdo turinys.
- Įsitikinkite, jog televizorius palaiko aukšto raiškos vaizdą.

## Garsas

### Nėra garso iš televizoriaus.

- Įsitikinkite, jog garso laidas yra prijungtas prie televizoriaus garso įvesties lizdo.
- Įsitikinkite, jog televizorius yra perjungtas į tinkamą šiam grotuvui šaltinio įvestį.

### Nėra garso iš išorinio garso įrenginio garsiakalbių (namų kino garsiakalbių arba stiprintuvo).

- Įsitikinkite, jog garso laidas yra prijungtas prie televizoriaus garso įvesties lizdo.
- Perjunkite išorinį garso įrenginį į teisingą garso šaltinio įvestį.

### Nėra garso naudojant HDMI sujungimą.

- Gali būti, jog negalėsite girdėti garso naudojantis HDMI jungtimi, jei prijungtasis įrenginys nėra suderinamas su HDCP arba yra suderinamas tik su DVI.

### Nesigirdi antros garso išvesties, naudojant "picture-in-picture" (ekrano ekrane) funkciją.

- Kai **[HDMI Audio]** arba **[Digital Audio]** menui yra pasirinktas **[Bitstream]**, interaktyvūs garsai, tokie kaip "picture-in-picture" funkcijos garsas, yra išjungiami. Nesirinkite **[Bitstream]**.

## Grojimas

### Negroja diskas.

- Nuvalykite diską.
- Įsitikinkite, jog diskas yra teisingai įdėtas.
- Įsitikinkite, kad šis produktas gali groti diską (žiūrėkite "Produkto informacija").
- Įsitikinkite, kad šis produktas palaiko DVD arba BD diskų regiono kodą.
- Įsitikinkite, kad DVD+RW arba DVD+R diskai baigtų įrašinėti.

### Negroja DivX failai.

- Įsitikinkite, kad DivX failas yra pilnas.
- Įsitikinkite, jog vaizdo failo pavadinimo plėtinys yra teisingas.
- Norėdami peržiūrėti DivX DRM užkoduotus failus iš USB įrenginio, prijunkite šį grotuvą prie televizoriaus HDMI jungtimi.

### DivX subtitrų rodomi neteisingai.

- Įsitikinkite, kad subtitrų failo pavadinimas atitinka DivX vaizdo failo pavadinimą.
- Įsitikinkite, jog įrenginys palaiko jūsų subtitrų failų plėtinį (.srt, .sub, .txt, .ssa arba .smi).

### Nenuskaitomi USB įrenginyje esantys duomenys.

- Įsitikinkite, kad USB turinio formatas yra tinkamas šiam įrenginiui.
- Įsitikinkite, kad USB įrenginys suformatuotas su tokia pačia failų sistema, kurią palaiko namų kinas.
- USB HDD (išorinis nešiojamas kietasis diskas) gali reikėti papildomo išorinio maitinimo šaltinio.

### Televizoriuje rodomas užrašas "No entry" arba "x".

- Funkcija negalima.

### Neveikia EasyLink funkcija.

- Įsitikinkite, kad grotuvas yra prijungtas prie Philips EasyLink televizoriaus ir kad įjungta EasyLink funkcija (žiūrėkite "Naudokités savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu" > "Philips EasyLink naudojimas").

## Nepavyksta patekti į "BD-Live" funkciją.

- Įsitikinkite, ar grotuvas yra prijungtas prie tinklo (žr. "Naudokités savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu" > "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Įsitikinkite, jog įrenginyje yra atliktas tinklo įdiegimas (žr. "Naudokités savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu" > "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Įsitikinkite, jog Blu-ray diskas palaiko DB-Live funkcijas.
- Išrinkite atmintį (žr. "Nustatymai" > "Tolimesni nustatymai (atminties ištrynimas...)").

## Tinklas

### Bevielis ryšys nerandamas arba su trukdžiais.

- Įsitikinkite, jog įrenginys yra teisingas prijungtas prie tinklo (žr. "Naudokités savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu" > "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Įsitikinkite, jog įrenginyje yra atliktas tinklo įdiegimas (žr. "Naudokités savo Blu-ray diskų / DVD grotuvu" > "Prijungimas prie interneto tinklo").
- Įsitikinkite, kad bevielis ryšys nėra trikdomas netoliene esančiu mikrobangų krosnelių, DECT telefonu ar kitu bevielių įrenginių, kurie yra Jūsų kaimynystėje.
- Jeigu bevielis tinklas neveikia tinkamai, pabandykite laidinę jungtį (žr. "Naudokités savo Blu-ray diskų/DVD grotuvu" > "Prijungimas prie interneto tinklo").

### Kompiuterio naršyklié veikia létai.

- Skaitykite savo bevielio tinklo maršrutizatoriaus vadovą: koks turėtų būti patalpų spektras, perdavimo sparta bei kiti faktoriai, itakojantys kokybę.
- Jūsų maršrutizatoriu i reikalingas greitaeigis internetas.

# 7. Pastabos apie saugumą bei kita svarbi informacija

Prieš pradedant naudotis šiuo Blu-ray diskų/DVD grotuvu, atidžiai perskaitykite ir supraskite visą informaciją, esančią instrukcijoje. Jeigu gedimas įvyks dėl to, kad neteisingai naudojotés instrukcijomis, garantija nebegalios.

## Saugumas

### Rizika sukelti elektros šoką arba gaisrą!

- Niekuomet nepalikite įrenginio arba jo priedų liejite ar drėgmėje. Prie įrenginio niekuomet nelaiykite objekty, priplūdytų vandeniu, tokius kaip vazos. Apliejus įrenginiui, kuo skubiau atjunkite jį iš elektros tinklo. Prieš pradedant naudotis įrenginiu, susisiekite su Philips klientų aptarnavimo skyriumi, kad įrenginys būtų patikrintas prieš įjungimą.
- Saugokite įrenginį bei jo priedus nuo atviro ugnies ar karščio, išskaitant tiesioginius saulės spindulius.
- Neužblokuokite įrenginio ventiliacijos ar kitų angų.
- Jei atjungimui naudojamas MAINS tipo maitinimo laidas arba jungiamasis prietaisas, tokis prietaisas turėtų būti visuomet paruoštas ir pasiekiamas.
- Niekuomet nepalikite bateriju (jų pakuotės arba ijdėtų bateriju) prie įvairių karščio šaltinių, išskaitant ugnį, tiesioginius saulės spindulius ar pan.
- Žaibo, didelės audros metu išjunkite įrenginį iš elektros tinklo.
- Kai jūs atjungiate maitinimo laidą, išsitinkinkite, kad visuomet būtų atjungiamas kištukas, o ne pats laidas.

### Rizika sukelti trumpą jungimą arba gaisrą!

- Prieš įjungiant įrenginį i elektros tinklą, išsitinkinkite, kad elektros įtampa yra tokia pati kaip ir įtampa, atspausdinta šio įrenginio apatinėje dalyje. Niekada nejunkite įrenginio į skirtingesnės įtampos tinklą.

### Rizika susižeisti arba sugadinti įrenginį!

- Matomas ir nematomas lazerio spinduliavimas, kai įrenginys atidarytas. Venkite lazerio spinduliuotės.
- Nelieskite optinio lęšio, esančio diskų dėklė.
- Niekuomet nestatykite įrenginio ar kitų objekty ant prijungtų laidų arba ant kitų elektros prietaisų.

- Jeigu įrenginys yra transportuojamas žemesnei nei 5°C temperatūroje, išpakuokite jį ir prieš įjungdami į elektros tinklą išsitinkinkite, kad įrenginys pasiekė kambario temperatūrą.

### Perkaitinimo rizika!

- Niekada nelaikykite įrenginio uždaroje vietoje. Visada palikite bent 10cm laisvos vietos aplink namų kino sistemą, kad ji galėtų védintis. Išsitinkinkite, kad įrenginio ventiliacijos angų neuždengtų užuolaidos ar kiti daiktai.

### Užteršimo rizika!

- Nesumažykite skirtinį rūšių baterijų (vienu metu nenaudokite senų ir naujų baterijų, arba anglies ir šarminų baterijų).
- Baterijas jėdžius neteisingai iškyla sprogimo rizika. Baterijas pakeisti tik tokiomis pačiomis arba tokio pačio tipo baterijomis.
- Išimkite baterijas, jeigu jos yra pasibaigę, arba jeigu nuotolinio valdymo pultas bus nenaudojamas ilgą laiką.
- Baterijose yra cheminių medžiagų, kuriomis turi būti tinkamai atsikratoma.

### Rizika prartyti baterijas!

- Įrenginyje/nuotolinio valdymo pulte gali būti monetos tipo baterija, kurią yra nesunku prartyti.
- Bateriją visuomet laikykite atokiau nuo vaikų!

**KLASĖ 1  
LAZERINIS PRODUKTAS**

Tai yra CLASS I lazerinis įrenginys.

## Produkto priežiūra

- Į diskų dėklą nedėkite jokių kitų daiktų, išskyrus diskus.
- Į diskų dėklą nedėkite subraizytų arba suskilinėjusių diskų.
- Jei įrenginiu nesinaudosite ilgą laiką, išimkite diskus iš diskų dėklo.
- Valykite įrenginį tik su mikro pluošto medžiaga.

## Aplinkosaugos informacija



Jūsų produktas yra sukurtas ir pagamintas iš tokių medžiagų ir komponentų, kurie gali būti perdirbami arba naudojami dar kartą.



Jeigu prie savo produkto matote nubraukto konteinerio simbolį, tai reiškia, kad produktas pagamintas pagal Europos Direktyvą 2002/96/EC. Niekada neišmeskite savo produkto kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Prašome pasidomėti vietinėmis produkty išmetimo taisyklėmis. Teisingas atsakrėtymas įrenginiui, sumažins neigiamą įtaką gamtai ir žmonių sveikatai.



Jūsų produkte yra baterijos, kurios, pagal Europos Direktyvą 2006/66/EC, negali būti išmetamos su buitinėmis atliekomis. Prašome susipažinti su vietinėmis panaudotų baterijų surinkimo taisyklėmis. Teisingas baterijų išmetimas padės išvengti potencialiai neigiamų pasekmių gamtai ir žmonių sveikatai.



Šis produktas atitinka Europos Sajungos nustatytus reikalavimus radijo trukdžiams.

## Atitikimas



Tai yra II klasės įrenginys su dviguba izoliacija, be įžeminimo.

## Informacija apie autorines teises



**Būkite atsakingi  
Gerbkite autorines teises.**

Šiame įrenginyje yra technologija, apsauganti įrenginį nuo kopijavimo, kuri yra saugoma JAV patentų ir kitų intelektinių Rovi Korporacijos teisių. Reversinė inžinerija ir išardymas yra draudžiami.

## Atvirojo kodo programinė įranga

Philips Electronics Singapore Pte Ltd pagal pareikalavimą gali pateikti pilną programinės įrangos kodą, kuris yra apsaugotas autorinių teisių ir naudojamas tik šiam produktui, nes pagal atitinkamas licencijas šį kodą pateikti yra privaloma. Šis pasiūlymas taikomas triis metus nuo šio produkto įsigijimo visiems, kurie gavo šią informaciją. Norėdami gauti šaltinio kodą, susisiekite su [open.source@philips.com](mailto:open.source@philips.com). Jeigu nenorite naudotis savo el. pašto adresu arba, jeigu negavote patvirtinimo el. paštu per vieną savaitę nuo užklausos, prašome parašyti į "Open Source Team, Philips Intellectual Property & Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven, Nyderlandai". Jeigu jūs negavote patvirtinimo, skirto jūsų laiškui, prašome parašyti el. laišką aukščiau nurodytu adresu. Atviro programinės įrangos kodo licencijų ir pareiškimų tekstus rasite naudojimosi instrukcijoje.

# ... Pastabos apie saugumą bei kita svarbi informacija

Šis produktas yra patentuotas pagal Verance korporacijos licenciją ir yra saugomas JAV 7,369,677 patento ir kitų JAV ir pasaulio patentų, išduotų ir patvirtintų, autorų teisių ir prekybos paslapčių apsaugos. "Cinavia" yra Verance Corporation prekinis ženklas. Kopijavimo teisė 2004-2010 Verance Corporation. Visos teisės saugomos Verance Corporation. Atvirkštinė inžinerija ar išrinkimas yra draudžiami.

## "Cinavia" pranešimas

Šis produktas naudoja "Cinavia" technologiją, kuri skirta apriboti kai kurių komerciškai gaminamų filmų ir vaizdo įrašų neteisėtās kopijas ir jų garso takelius. Kai aptinkamas draudžiamas naudoti įrašas apie neteisėtą kopiją pranešima rodant pranešimą ekrane ir grojimas arba kopijavimas nutraukiamas.

Daugiau informacijos apie "Cinavia" technologiją gaukite apsilankę <http://www.cinavia.com>. vartotojų informacijos centre. Jeigu turite svarbių klausimų arba norite gauti papildomos informacijos apie "Cinavia" technologiją, atsiųskite laišką adresu: Cinavia Consumer Information Center, P.O. Box 86851, San Diego, CA, 92138, USA.

## Prekiniai ženklai



"Blu-ray™", "Blu-ray Disc™", "Blu-ray Disc™" logotipai yra "Blu-ray Disc" asociacijos prekiniai ženklai.



"HDMI", "HDMI" logotipas bei "HDMI High-Definition Multimedia Interface" yra "HDMI licensing LLC" registruoti prekiniai ženklai JAV ir kitos šalyse.



Pagaminta pagal licenciją iš "Dolby Laboratories". "Dolby" bei dvigubos-D simbolis yra "Dolby Laboratories" priklausantys prekybos ženklai.



Pagaminta pagal JAV Patentų licenciją: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 bei kitus JAV bei pasaulyje išduotus bei galiojančius patentus. "DTS" bei "Simbolis" yra registruoti prekiniai ženklai, ir DTS 2.0+ Digital Out bei DTS logotipai yra DTS, Inc. prekiniai ženklai. Produktuose yra programinė įranga. (C) DTS, Inc. Visos Teisės Saugomos.



APIE DIVX VIDEO: "DivX®" yra skaitmeninis vaizdo formatas, sukurtas "DivX, Inc." Tai yra oficialus "DivX Certified" produktas, grojantis "DivX" formato failus.

Apsilankykite interneto svetainėje [www.divx.com](http://www.divx.com), norédami gauti daugiau informacijos bei programinės įrangos, kurios pagalba galėsite konvertuoti savo failus į "DivX video".

APIE DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Šis "DivX Certified®" produktas turi būti užregistruotas, norint juo groti Video-On-Demand (VOD) turinį. Norédami gauti registracijos kodą, raskite "DivX VOD" segmentą įrenginio nustatymo meniu. Turėdami šį kodą aplankykite interneto svetainę [vod.divx.com](http://vod.divx.com), kad užbaigtumėte registracijos procesą ir sužinotumėte daugiau apie "DivX VOD".

"DivX Certified®" yra naudojamas "DivX®" ir "DivXPlus® HD" (H.264/MKV) vaizdo įrašams iki 1080p, jskaitant ir aukščiausios kokybės turinį.

"DivX®", "DivX Certified®", "DivX Plus®HD" ir susiję logotipai yra Rovi Corporation arba jos dukterinėms įmonėms priklausantys prekiniai ženklai ir yra naudojami tik pagal licenciją.

## ... Pastabos apie saugumą bei kita svarbi informacija



### **BONUSVIEW™**

“BD LIVE™” ir “BONUSVIEW™” yra “Blu-ray Disc” asociacijos prekiniai ženklai.



“Java” ir kiti “Java” prekiniai ženklai yra registruoti “Sun Microsystems, Inc.”, esančios Jungtinėse Amerikos Valstijose ir/arba kitose šalyse, prekiniai ženklai.

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerbaijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål; Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrvatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Punjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

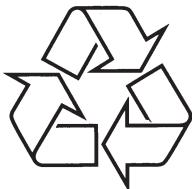
## *Pastabos*

---

Techniniai duomenys gali keistis be išankstino perspėjimo.

© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.

Visos teisės saugomos.



Daugiau apie firmos "Philips" gaminius galite sužinoti  
pasauliniame Interneto tinkle. Svetainės adresas:  
<http://www.philips.com>